

Rugg

or Omar ascending to heaven

for viola

affectionately and with endless admiration to

Omar Hernandez

by

Salvador Torré

Rugg for viola

... I carry two parallel lives, one, the everyday's life with all her chores including that interpretive playing the flute or even my marital relationships, and the other is private, the dreams world, where I feel more comfortable, free, nomadic (I feel much more in touch with my deep, prehistoric, ancient structure) and that's where the creative process is generated, the processes are free ... touring the highlands of my inner self ... would say Deleuze and Guattari ...

This is how I enter this diffuse field and line-dreaming, I cross-breeding, short volumes then take deep in space, thus making the stroke produce the figure. Creating hilarious schemes ? hilomorfic or invariant forms of the variables, variables areas of the invariant. It no longer comes exactly from taking constant variables, but to put the variables in a state of "variation-continuum". Beyond creating matter-form (which has been so excellently produced by teachers of history) seems to create materials-forces. If you have to do equations, inequalities rather I do, anyway irreducible differential equations to algebraic form. They capture and interconnect singularities of matter (materials-forces) rather than building a general way. In any case (now, after having passed my "Mayan Cycle" in which the form-ratio was the most important point) I use the form as a shell that is exchanged like a snake sheds her skin, leaving a structure fossil, reusable or recyclable. Contents individuations not by 'object' as matter and form, but by events found in the fuzzy space as aecceidades ... etc ...

It is the sound itself that matters in this piece, the roughness of the vibration and the amount of vibration, also transients and parasitic phenomena of malfunctions (greeting Russolo) are other constituents of sound, thus formants same language.

This work is dedicated to Omar Hernandez Hidalgo who suddenly disappeared from this world leaving a brief but stunning interpretative work on his instrument, the viola.

Rugg

for viola

Salvador Torré

la «rythmique» dans la porté d'en haut, indique le changement d'archet
la «dynamique» indique la vitesse de l'archet
(indépendant de la dynamique d'en bas)

$\downarrow = 58$

arco

$\downarrow = 58$ (ou moins) *glissando lento y gradual, legato sempre*

Viola

gliss. *gliss.* *gliss.* *gliss.*

fff *f*

f *(glissando e legato sempre)* *(f)* *(f)* *(gliss, sempre)*

gliss. *gliss.* *gliss.* *gliss.* *gliss.* *gliss.*

mf *mp* *fpp* *fp* *fmp* *f* *(unis.)* *gliss*

pp *mf* *p*

mp *p* *mp* *f*

IV *gliss.* *gliss.* *gliss.* III

ff *mf* *3* *sim.* *3* *mf* *3* *mp*

I *gliss.* *gliss.* *gliss.* IV *gliss.* *(tasto)*

f *pp sub.* *3* *mf* *3*

(les trois cordes doivent sonner ensemble,
si non, tachez de toujours faire sonner celle qui glisse)

21

poco tasto

gliss.

pp *p* *mf* *p* *pp*

espejo

24

ff *f* *p* *mp* *mf*

f *p* *III (mp)* *II* *gliss.*

29

f *mf* *mp* *p* *pp* *ppp* *sfz-pp*

(f)pp *ppp* *ppp* *ff sub.*

34

pp *p* *> mp* *mf* *f*

gliss. *(non gliss.)* *gliss.* *(bb)* *molto* *f*

39

ff *ssffzz* *pp* *pp* *sfz*

(gliss.) *(gliss.)* *(gliss.)*

* Deux façons pour les altérations:
1) digitées, ou 2) glissées,
mais dans les hauteurs (approximatives) écrites

40 (gliss.)

41

gliss.

42

f (f) 5 gliss. 5 7 6 5

(comodo)

p ord. 6 7 gliss.

43

p 3 etc. libre

p molto ff 3 gliss. gliss.

45

jettato e ppp

2e. fois jettato (ppp)

pp mf p ff

46

5
etc.
gliss.
fp
5
ff
jetté
jetté

47

jetté
mf
gliss.
ff

48

Senza Tpo.
jousq'au bruit blanc
"balleines"

pppp

Tpo.

49

f
v.

50

poco a poco scratch
fpp cresc. molto
molto

si

opcional

molto scratch *molto scratch*

gliss. *gliss.*

f *ff*

ord. *ord.*

ffp *mf*

libre

pizz main gauche
(*pizz Bartok possible*)

I

II

f

\times = pizz. main gauche

pp

pizz m. izq.

ff

pizz Bartok m. der.

c.l.b.

ricochet (ord)

f

\times = pizz. main gauche

Musical score for page 59, measures 59-60. The score consists of two staves. The left staff shows a bassoon part with various slurs, grace notes, and dynamic markings like p and ff . The right staff shows a piano part with similar markings. Measure 59 ends with a fermata over the piano's eighth-note chord. Measure 60 begins with a bassoon eighth-note chord followed by a sixteenth-note pattern.

60

jetté
gliss.

Musical score for piano, page 10, measures 61-62. The score consists of two staves. The top staff shows a treble clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. It features a series of eighth-note chords and rests. The bottom staff shows a bass clef, a key signature of one sharp, and a common time signature. It features a sustained note with a grace note and a dynamic marking of *pp*. The score includes performance instructions such as "gliss." and "c," and a dashed line indicating a performance curve.

62

gliss.

gliss.

gliss.

gliss.

f

64

gliss.

v

3

sfz

67

r a l l e n t a n d o - - -

gliss.

gliss.

gliss.

70

gliss.

pp

libre

Tpo.

pp

5

5

(comodo)

ord.

6

5

gliss.

7

72

r a l l .

etc.

3

f

Tpo.

gliss.

73

74

5 etc.

gliss. 5 gliss.

pp

ff

75

Tpo.

ord.

gliss

sul III

ff > gliss

fffz

76

(sfz) sim.

ppp

77

crescendo poco a poco ff

78

sffz pp

sfz pp

s. pont. c.l.b. écho

ff ppp ppp

80
ord.
ff

s/z () *(f)* *s/fz* ()

Musical score for orchestra, page 81, measures 1-6. The score consists of six staves. Measure 1: Bassoon and Double Bass play eighth-note patterns. Measure 2: Trombones play eighth-note patterns. Measure 3: Trombones play eighth-note patterns. Measure 4: Trombones play eighth-note patterns. Measures 5-6: Trombones play eighth-note patterns. Measure 6: Trombones play eighth-note patterns.

82

p *sffz* *ff*

sul pont. (toujours doigtees d'harmoniques, mème si l'on ne produit pas d'harmoniques entre deux nodes, favoriser le son bruitaux à ces endroits

III
IV

85

ff

gliss
alio
V

V ffff

sffz p

86

ff ff p

87 3 3 3 3 , gliss
 3 3 3 3 V. V. V. V.
 sffz p gliss

88 II
 III
 sffz (p) sfz (p) sffz (p)

x.s.p

89 sfffz , gliss
 sffz (p) V. V. V.

90 sffz (p) gliss V. V.

91 fff (p) gliss

molto sul pont.

92

I II III --- II I
II III IV --- III II

ff

sim.

démarrer le glissando très imperceptiblement

gliss.

93

gliss.

94

gliss.

95

96

mp

5/4

97

poco rall.

ff

ssffzz

gliss.

5/4

4/4

98

gliss.

(○)

calmo

ord.

gliss.

ff

rall.

3

molto p

ff

fp

gliss ff

pppp

Senza Tpo.

100

Senza Tpo.

gliss.

5

5

gliss.

molto p

ff

fp

gliss ff

pppp

102

Senza Tpo.

gliss.

(#)

bruit blanc
"balleines"

pppp

103

via scratch ...

scratch

molto

fff

molto scratch

gliss.

gliss.

gliss.

gliss.

f

pp cresc. molto

Prestissimo e accelerando

106

g l i s s a n d o

(fffff)

sim.

etc ..

107

sim.

sim.

108

p o c h i s i m o a
d i m i n u e n d o

109 (ff)

v e r s o p o n t i c e l l o

110 (f)

s u l p o n t i c e l l o

III

molto sul ponticello

(8)

derrière le chevalet,
tout en continuant à jouer avec l'archet à la main droite, lentement baisser la main gauche

arrachéz l'archet violement
(main droit)
rester immobile

plusieurs fois

114 (pp)

fff